

December 1, 2019

SUNDAY I OF ADVENT, A
DOMINGO I DEL ADVIENTO, A
"Stay awake, the Son of Man will come."
"Estén despiertos, el Hijo del Hombre vendrá."

Praying the Word

You must be prepared, for at an hour you do not expect, the Son of Man will come.

The themes of the last Sundays of the Ordinary Time and the first two of Advent remind us that the world and each of us are oriented toward an encounter, that with the Lord who will surely come. Ours is not an aimless wandering in time like vagabonds, but as pilgrims we await and walk toward "the blessed hope of the Coming of our Savior Jesus Christ." In that pilgrimage it is easy to get distracted, to lose the track or even get disoriented. Because of that the Lord exhorts us to stay awake, vigilant and to be ready.

With Advent we shall start a new cycle of Readings; the Gospel according to St. Matthew will guide us in discipleship this Liturgical Year. This Gospel presents us Jesus as the New Moses who leads us through the desert into the Promised Land.

With our eyes fixed on our Guide, the Lord Jesus, let us *walk in his light* (cf. the Prophet Isaiah). To be prepared means "throwing away the works of darkness and putting on the armor of light, putting on the Lord Jesus" (cf. St. Paul to the Romans).

Does my ultimate goal offer me hope in life? Is that reflected in my life?

Deben estar preparados porque en una hora que menos esperan, el Hijo del Hombre vendrá.

Los temas de los últimos Domingos del Tiempo Ordinario y los dos primeros del Adviento nos recuerdan que el mundo y cada uno de nosotros están orientados hacia un encuentro con el Señor que seguramente vendrá. No somos vagabundos en el tiempo, sino peregrinos que aguardan y caminan hacia "la venida gloriosa de nuestro Señor Jesucristo". En esa peregrinación es fácil distraerse, perder el camino o quedarse desorientado; por eso, el Señor nos exhorta a permanecer despiertos, vigilantes, estar preparados.

Con el Adviento iniciaremos un ciclo nuevo de lecturas; el Evangelio de S. Mateo nos guiará en el discipulado durante este Año Litúrgico. Este Evangelio presenta a Jesús como el Nuevo Moisés que nos guía por el desierto hacia la Tierra Prometida.

Con nuestros ojos fijos en nuestro Guía, el Señor Jesús, *caminemos a su luz* (cf. Profeta Isaías). Estar preparado significa "dejar las obras de la oscuridad y ponerse la armadura de la luz, revestirse del Señor Jesús" (cf. S. Pablo a los Romanos).

¿ Mi última meta me ofrece esperanza? ¿ Esa se refleja en mi vida?

p. Roni

Mass Intentions
November 30 - December 6, 2019

Vigil †John Richard Garcia +Rudy Eugenio

8:00 a.m.
People of the Parish Bella & Ricardo Remedio
†Rudy Eugenio †Eleanor Soares Bray
†Kanda Sripramong †Europa O'Farrell

10:00 a.m.
Rudy & Imelda Rondez
†John Garbin †Rudy Eugenio
†Adelaida & Jose Gatdula
†Michael Edde

12:30 p.m.
Thanksgiving to St. Jude - Esteban Santos
†Aristeo Plascencia
†Antonio Plascencia

Monday: ADVENT WEEKDAY
†Rudy Eugenio

Tuesday: SAINT FRANCIS XAVIER
†Rudy Eugenio †Nenita Prieto

Wednesday: SAINT JOHN DAMASCENE
†Rudy Eugenio

Thursday: ADVENT WEEKDAY
†Rudy Eugenio

Friday: SAINT NICHOLAS
Lucy Kaloucava
†Rudy Eugenio

Please pray for the sick, especially for:

Andy Pagan, Flor Marcelo M., Carmen Cantu, William Jett, Joe Tully, Donna Pope, Vitale & Virginia Leasialogi, Aida Gatdula, Helen Eugenio, Conchita Reyes, Luke Mars, Henriqueta Faria, Alejandro Garcia, Russ & Greg Thomsen, Alex Quinonez, Felisa Llorin, Mickey Rivera, Belinda Solis, Rosa M.Santos, Gina Anadon Alaniz, Anna Ibe, Danelia Romig, Bob Stephens, Nick Cruz, Rudy Rondez, Angela Austria, Keith Gerhardt, Hwa Cha Delgado, Annie Sofranek, Aaron Weller, Denzel Tran, Rosie Rosales, Jimmy Corpuz, Bill Ryan, Young Flores, Mary Mural, Lei Fernandez, Jun dela Cruz, Olga Yzaguirre, Elizabeth Garbin, Tom Yancey, Betty Quidileg, Fr.PaulValdez, VirginiaAlamarez, Nathan Rodriguez, Ron Reyes, Jackie Claunan, Mary Jo Swartz, Sora Chong, Tony Barcinas, Herminia Deutz, Catarino Sosa, Agustin Espinosa, Benny Perez, Janet Cardinalli, Roxana M.A. Lopez, Armando Aquino, Alvaro Barragan, German Villa, Estefania Cabrera Sosa, Val Jarvis, Ken Jillson.

Names will be dropped after 4 weeks.
Please, call the office.

STEWARDSHIP

As each has received a gift, use it to serve one another, as good stewards of God's varied grace. Como han recibido dones, que sean fieles administradores de la gracia de Dios
(1Pt 4,10).

First Collection - \$2,493.45
Parish Enrichment - \$1.874.00

Thank you! The Lord himself be your blessing.
This Sunday's 2nd Collection - Building & Maintenance

DECEMBER 9 - IMMACULATE CONCEPTION

8:00 a.m. Eng 6:30 p.m. esp

UPCOMING EVENTS

SIMBANG GABI & POSADAS
16 - 25 DECEMBER 2019, 7 P.M.

We shall be merging two traditions in preparation of Christmas with the daily celebration of the Aguinaldo Mass (name used in Philippines to refer to this particular celebration), preceded by the Posadas (The Holy Family seeking a shelter to welcome them) and fraternal sharing of traditional deserts and piñata after. Please, build community by joining in these celebrations.

ADVENT RECONCILIATION
December 18 - 6:00 p.m.

PARISH COMMUNITY CHRISTMAS PARTY
DECEMBER 23 after the Simbang Gabi at 6 p.m.

Favor de unirse con toda la comunidad en la preparación de la Navidad. Uniremos en una misma celebración las POSADAS y el Novenario de Misa de la tradición filipina: 16 - 24 de Diciembre a las 7 de la tarde. Después de la Misa piñata y dulces típicos.

CONFESIONES DEL ADVIENTO
18 Diciembre a las 6:00 p.m.

FIESTA PARROQUIAL DE NAVIDAD
23 de Dic., después de las Posadas y la Misa 6 p.m.

NEW YEAR'S EVE DINNER & DANCE

6:30 p.m. Thanksgiving Vespers; 7:00 p.m. d'ouvres - dinner - dance until after mid-night. Limited tickets from ministers after Mass or from the Office.

CENA-BAILE DEL AÑO NUEVO

6:30 p.m. Vísperas de acción de gracias; 7:00 p.m. aperitivo - cena - baile hasta que aguanten... Boletos limitados; pidan de los ministros o de la Oficina.

CHRISTMAS MASS TIMES

Christmas Eve 5:00 p.m.
Children's Mass / Misa de niños
11:30 p.m. Midnight Mass / Misa de medianoche
Christmas Day 10:00 a.m. in English
Día de Navidad 11:30 en español
NEW YEAR'S DAY 10 English; 11:30 español

NUESTRA SEÑORA DE
GUADALUPE,
Patrona Reina de las Américas
NOVENARIO 3-12 de
Diciembre, a las 7:00 en la
Iglesia (excepto el 8 Dic. a las
12 y 9 Dic. 6:30 p.m. antes de la
Misa)
12 de Diciembre del 2019
Mañanitas y Misa 5:00 a.m.
Misa de la tarde 6:00 p.m.



NOVENA TO OUR LADY OF
GUADALUPE,

Patroness of the Americas
Novena 4 - 12 December, 7:00 p.m.
You are invited to the bilingual celebration of Our Lady of Guadalupe on **December 12, Thu., 6 p.m.**, followed by a fraternal meal. Please, save the date.

BE AN ANGEL FOR A FAMILY
GIFT DRIVE WITH ST. VINCENT DE PAUL

Our yearly gift giving for indigent families and their children in our community is scheduled on Wednesday, December 19th from 10-11 am. Please, bring your gifts and food donation before that date. Thank you.

Lleven un angel y traigan comida para una familia necesitada de nuestra comunidad antes del 19 de Diciembre. Gracias.

CONGRATULATIONS. ST. JUDE !

Enhorabuena, San Judas !

for a successful

Annual Ministry Appeal (AMA) 2019

To date we have already received in donation and pledges
\$ 40,824.00

Of this our obligation to the Diocese is \$10,300.00 and the rebate for our parish is **\$30,524.00**. As announced this sum is earmarked for the installation of solar panels.
THANK YOU !!!

St. Jude, pray for us and thank you for inspiring us concrete ways of building the Church!

p. Roni

GRACIAS Y ENHORABUENA
por una Apelación para los Ministerios
Anual (AMA) 2019 muy generosa.

Hasta la fecha hemos recogido ya en efectivo y empeño
\$40,824.00

Nuestra obligación a la diócesis es \$10,300.00 y se nos devuelve **\$30,524.00**, que, como anunciado, será para costear la instalación de paneles solares. **MUCHAS GRACIAS !**

San Judas Tadeo, oren por nosotros y gracias por inspirarnos a edificar la Iglesia!
p. Roni